

shí yī yóu  
十一尤

róngduìrǔ xǐduìyōu qiǎnquǎnduìchóumóu wúwá duìyuèǚ  
荣对辱，喜对忧。缱绻对绸缪。吴娃对越女，  
yěmǎduìshāōu chájiěkě jiǔxiāochóu bái yǎnduìcāngtóu  
野马对沙鸥。茶解渴，酒消愁。白眼对苍头。  
mǎqiānxiūshǐjì kǒngzǐzuòchūnqiū shēnyě gēngfūxiánjǔsì  
马迁修史记，孔子作春秋。莘野耕夫闲举耜，  
wèibīnyúfùwǎnchuígōu lóngmǎyóu hé xīdìyīntúérhuàguà  
渭滨渔父晚垂钓。龙马游河，羲帝因图而画卦；  
shénguīchūluò yǔwángqǔ fǎyǐmíngchóu  
神龟出洛，禹王取法以明畴。

guānduìlǚ xīduìqiú yuànxiǎoduìtíngyōu miànqiáng duìxīdì  
冠对履，舄对裘。院小对庭幽。面墙对膝地，  
cuòzhìduìliángchóu gūzhàngsǒng dàjiāngliú  
错智对良筹。孤嶂耸，大江流。  
fāngzéduìyuánqiū huātánláiyuèchàng liǔyǔqǐwúōu  
芳泽对园丘。花潭来越唱，柳屿起吴讴。  
yīnglǎnyàn mángsānyuèyǔ qióngcuīchántuìyītiānqiū zhōngzǐ  
莺懒燕忙三月雨，蛩摧蝉退一天秋。钟子  
tīngqín huāngjìngrùlínshānjìjì zhéxiānzhuōyuè hóngtāo  
听琴，荒径入林山寂寂；谪仙捉月，洪涛  
jiēànshuǐyōuyōu  
接岸水悠悠。

yúduìniǎo jǐduìjiū cuìguǎnduìhónglóu qīxiánduì sānyǒu  
鱼对鸟，鹄对鸠。翠馆对红楼。七贤对三友，  
àiyuèduìbēiqiū hǔlèigǒu yǐrúniú liè bìduìzhūhóu  
爱月对悲秋。虎类狗，蚁如牛。列辟对诸侯。  
chénchànglínchūnlè suíqēqīngyèyóu kōngzhōngshìyèqílíngé  
陈唱临春乐，隋歌清夜游。空中事业麒麟阁，  
dìxiàwénzhāngyīngwǔzhōu kuàng yěpíngyuán  
地下文章鹦鹉洲。旷野平原，  
lièshìmǎtíqīngsìjiàn xié fēng xì yǔ mùtóng niú bèi wěn rú zhōu  
猎士马蹄轻似箭；斜风细雨，牧童牛背稳如舟。